Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 56 (1938)

Heft: 168

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 24.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Donnerstag, 21. Juli
1938

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Jeudi, 21 juillet
1938

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

56. Jahrgang — 56me année

Paraît journellement
le dimanche et les jours de fête exceptés

Monatsbeilage: **Die Volkswirtschaft** Supplément mensuel: **La Vie économique** Supplemento mensile: **La Vita economica**

N° 168

Redaktion und Administration:
Ellingerstrasse 3 in Bern. Telephon Nr. 21.660
Abonnement: *Schweiz:* Jährlich Fr. 24.30, halbjährlich Fr. 12.30, vierteljährlich Fr. 6.30, zwei Monate Fr. 4.30, ein Monat Fr. 2.30 — *Ausland:* Zuschlag des Portos — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — **Annoncen-Regie: Publicitas A. G.** — **Insertionspreis: 50 Rp.** die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Rp.)

Rédaction et Administration:
Ellingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° 21.660
Abonnements: *Suisse:* un an, 24 fr. 30; un semestre, 12 fr. 30; un trimestre, 6 fr. 30; deux mois, 4 fr. 30; un mois, 2 fr. 30 — *Etranger:* Frais de port en plus — Les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prix du numéro 25 cts — **Régie des annonces: Publicitas S. A.** — **Prix d'insertion: 50 cts** la ligne de colonne (Etranger: 65 cts)

N° 168

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel. Titres disparus. Titoli smarriti.
Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio.
Fabrik- und Handelsmarken. Marques de fabrique et de commerce. Marche di fabbrica e di commercio 93463—93489.
Schweizer Schleppschiffahrtsgenossenschaft, Basel.
O. G. E. P. S. A., Genève.
Bilanzen. Bilans. Bilanci.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Decreto del Consiglio federale concernente il regolamento dei pagamenti tra la Svizzera ed il territorio austriaco.
Traffico dei pagamenti tra la Svizzera ed il territorio austriaco.
Postüberweisungsdienst mit dem Ausland. Service international des virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Abhanden gekommene Werttitel — Titres disparus — Titoli smarriti

Aufrufe — Sommations

Der unbekannte Inhaber der Titelmäntel zu den 3½ % Obligationen Anleihen der Schweizerischen Bundesbahnen von 1899/1902, Serie C, Nr. 122810, und Serie H, Nr. 382558, zu je Fr. 1000, wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls sie kraftlos erklärt werden. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (W 355²)

Bern, den 8. Juli 1938. **Richteramt Bern,**
Der Gerichtspräsident III: R. Kuhn.

Auf der Besitzung des Friedrich Oskar Augsburger, gewesener Mechaniker, in Pieterlen, Pieterlen Grundbuchblatt Nr. 114, haftet laut Schuldbrief vom 28. April 1928, Belege Serie I, Nr. 3396, ein Kapital von Fr. 15,000, lautend zugunsten des Eigentümers Friedrich Oskar Augsburger vorgenannt. Dieser Eigentümerschuldbrief wird vermisst und es wird dessen Amortisation verlangt. Im öffentlichen Inventar über den Nachlass des Grundeigentümers sind gestützt auf diesen Titel keine Rechte geltend gemacht worden.

Gemäss Art. 870 Z. G. B. und 981 ff. O. R. wird hiermit der unbekannte allfällige Inhaber des Schuldbriefes aufgefordert, solchen binnen der Frist eines Jahres, vom Tage der erstmaligen Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst die Amortisation ausgesprochen wird. (W 363³)

Büren a. A., den 19. Juli 1938. **Der Gerichtspräsident:**
Muggli.

Berichtigung einer Ausschreibung.

Die zufolge Verfügung des Gerichtspräsidiums Weinfelden vom 5. Juli 1938 in Nrn. 159, 160 und 162 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 11., 12. und 14. Juli 1938 als vermisst ausgeschriebene Namenobligation der Thurg. Kantonalbank Weinfelden per Fr. 500.— trägt die Nummer **677063** (statt 766063, wie irrtümlich in der Ausschreibung angegeben).

Frauenfeld, den 19. Juli 1938. (W 364)
Gerichtskanzlei Weinfelden.

Handelsregister — Registre du commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

Weine und Spirituosen usw. — 1938. 19. Juli. Die Firma **P. Widerkehr,** in Zürich 11 (S. H. A. B. Nr. 112 vom 15. Mai 1935, Seite 1244), Wein- und Spirituosenhandlung usw., ist infolge Abtretung des Geschäftes erloschen.

Unter der Firma **P. Widerkehr G. m. b. H.,** hat sich, mit Sitz in Zürich auf Grund der Statuten vom 14. Juli 1938 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Deren Zweck ist der Handel und die Fabrikation von Mineralwassern, Süssgetränken, Fruchtsäften und andern alkoholfreien Getränken aller Art, die Fabrikation von und der Handel mit Spirituosen, Liqueuren und verwandten Produkten, der Handel mit Weinen aller Art, sowie die Uebernahme von Vertretungen, die genannten Getränkearten betreffend. Das Stammkapital beträgt Fr. 30,000. Gesellschafter sind mit folgenden Stammeinlagen Paul Widerkehr, von Zürich, in Zürich 1, mit Fr. 15,000 und Gustav Nagel, von Wädenswil, in Zürich 10, mit Fr. 15,000. Die Gesellschaft übernimmt von Paul Widerkehr dessen Geschäftsinventar gemäss Uebernahmevertrag vom 14. Juli 1938 zum Preise von Fr. 13,000 unter Anrechnung dieses Betrages auf seine Stammeinlage. Die Bekanntmachungen an die Gesellschafter erfolgen durch schriftliche Mitteilung, die gesetzlich geforderten Veröffentlichungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Gesellschafter Paul Widerkehr und Gustav Nagel sind Geschäftsführer. Sie vertreten die Gesellschaft durch Kollektivunterschrift. Geschäftsdomizil: Promenadengasse 14, in Zürich 1.

19. Juli. Die Aktiengesellschaft **Kardex- & Powers-Vertriebs A.-G.,** Vertrieb von Kontroll-Karteien usw., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 51 vom 2. März 1938, Seite 476), hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. Juli 1938 eine Revision von Art. 22 der Statuten beschlossen, wodurch die bisher veröffentlichten Tatsachen aber nicht berührt werden. Die Unterschrift des aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Walter Naef ist erlosehen. Als neuer Geschäftsführer wurde Francesco Mariotti, von Locarno, in Zürich, bestellt. Er zeichnet als Prokurist kollektiv je mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten.

19. Juli. **Resoverlag- & Reklame A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 61 vom 14. März 1938, Seite 578). Hedwig Bürgi-Waldmeier ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Der bisherige Präsident René Sonderegger ist nunmehr weiteres Verwaltungsratsmitglied, seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt Xaver Zeyer-Knecht, von Aesch (Luzern) und Basel, in Rheineck. Der Genannte führt Einzelunterschrift.

Handelsgeschäfte. — 19. Juli. In der Aktiengesellschaft **Sirius A.-G.,** Betrieb von Handelsgeschäften usw., in Zürich (S. H. A. B. Nr. 132 vom 8. Juni 1935, Seite 1468), ist die Unterschrift des infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschiedenen Ernst Brunner erloschen.

Elektrische Anlagen. — 19. Juli. Durch Verfügung vom 8. Juli 1938 ist über die ausgeschlagene Verlassenschaft des Inhabers **der Firma Christoph Gauch,** elektrische Anlagen, in Dietikon (S. H. A. B. Nr. 164 vom 17. Juli 1933, Seite 1738), der Konkurs erkannt worden.

19. Juli. Inhaber der Firma **Richard Kurz, Tapezierergeschäft,** in Winterthur 1, ist Richard Kurz, von Winterthur, in Winterthur 1. Tapezierer-, Polster- und Vorhanggeschäft. Stadthausstrasse 53.

Spezialgläser. — 19. Juli. Inhaber der Firma **Louis Schleiffer,** in Zürich 6, ist Louis Schleiffer, von Luzern, in Zürich 6. Handel und Vertretungen in Spezial-Gläsern. Scheuchzerstrasse 164.

Rechen- und Bureaumaschinen. — 19. Juli. Die Kommanditgesellschaft **M. Steiner & Co.,** in Zürich 2 (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1935, Seite 673), Rechenmaschinen-Service, Handel und Vermittlung von Rechen- und Bureaumaschinen, ist infolge Auflösung erloschen. Aktiven und Passiven werden von der Firma «M. A. Steiner», in Zürich 2, übernommen.

Inhaber der Firma **M. A. Steiner,** in Zürich 2, ist Max Alfred Steiner, von Zürich, in Zürich 2. Diese Firma übernimmt Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «M. Steiner & Co.», in Zürich 2. Rechenmaschinen-Service, Handel und Vermittlung von Rechen- und Bureaumaschinen. Schulhausstrasse 57.

Beteiligungen usw. — 19. Juli. Die Firma **Ersico A.-G. in Liq.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 106 vom 10. Mai 1937, Seite 1086), Verwaltung von Beteiligungen und Wertpapieren, ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

Beteiligungen usw. — 19. Juli. Die Firma **Korium A.-G. in Liq.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 106 vom 10. Mai 1937, Seite 1086), Verwaltung von Beteiligungen und Wertpapieren, wird infolge beendigter Liquidation gelöscht.

Textilien. — 19. Juli. **Licowa A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 56 vom 9. März 1937, Seite 558), Handel in Textilien aller Art. In der ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. Juli 1938 haben die Aktionäre die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und gleichzeitig die Beendigung der Liquidation konstatiert. Die Firma ist erloschen.

Chemisch-pharmazeutische Präparate usw. — 19. Juli. Die Aktionäre der **Anticoman A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 90 vom 20. April 1937, Seite 917), Herstellung und Vertrieb von chemisch-pharmazeutischen Präparaten usw., haben in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 6. Juli 1938 die Auflösung der Gesellschaft beschlossen und gleichzeitig die Durchführung der Liquidation festgestellt. Die Firma ist erloschen.

19. Juli. Durch Verfügung vom 8. Juli 1938 ist das Konkursverfahren über die **Immobilien-Genossenschaft Tössertobel,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 35 vom 11. Februar 1938, Seite 329), als geschlossen erklärt worden. Diese Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

19. Juli. In der Generalversammlung vom 15. Juni 1938 haben die Mitglieder des **Schweizerischen Wirkerei-Vereins,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 195 vom 22. August 1927, Seite 1509), dessen Streichung im Handelsregister beschlossen. Diese Firma wird anmit gestrichen.

Damenmäntel, Costumes. — 19. Juli. Die Kommanditgesellschaft **Max Ruch & Co.,** in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 124 vom 1. Juni 1937, Seite 1261), Fabrikation von Damenmänteln und Costumes, hat ihr Geschäftsdomizil verlegt nach Bäckerstrasse 96, in Zürich 4.

Elektroreparaturen usw. — 19. Juli. Die Firma **Otto Büchi,** in Zürich 5 (S. H. A. B. Nr. 249 vom 24. Oktober 1932, Seite 2490), Elektro-Reparaturen und -Aenderungen, ist infolge Reduktion des Geschäftsbetriebes und Verzichtes des Inhabers auf die Eintragung erloschen.

Beteiligungen usw. — 19. Juli. **Gallodana A.-G.,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 295 vom 16. Dezember 1936, Seite 2950), dauernde Beteiligung an andern Unternehmungen usw. Dr. Kurt Grimm ist als Verwaltungsrat zurückgetreten, seine Unterschrift ist erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

Gasthof. — 1938. 18. Juli. Der Inhaber der Firma **Hans Pfäffli,** in Langenthal (S. H. A. B. Nr. 4 vom 8. Januar 1931, Seite 30), hat den Betrieb der Wirtschaft «zum Sternen» aufgegeben und betreibt nunmehr den Gasthof «zum Löwen». Marktgasse.

Bureau Bern

Berichtigung. Die Publikation betreffend die Kollektivgesellschaft **Ferd. Ramseyer & Co.,** mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 163 vom 15. Juli 1938, Seite 1590), ist in Zeile 10 und 11 wie folgt zu berichtigen. An Stelle des infolge Todes ausgeschiedenen Ferdinand Ramseyer, Vater, treten in die Firma als Gesellschafter ein die Erben Hermann und Kurt Ramseyer, handelnd durch Wwe. Martha Ramseyer-Linder, von Heimiswil, in Bern, als Inhaberin der elterlichen Gewalt.

Chemisch-technische Produkte usw. — 18. Juli. Unter der Firma **WOVER G. m. b. H.,** hat sich am 9. Juli 1938, mit Sitz in Bern, eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gegründet. Die Statuten datieren vom 9. Juli 1938. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung und den Verkauf chemisch-technischer Produkte und dazu dienender Geräte, ferner die Angliederung anderer Spezialitäten der Branche. Das Stammkapital beträgt Fr. 20,000 und setzt sich zusammen aus 2 Stammeinlagen der zwei Gesellschafter, d. h. aus je Fr. 10,000 des Carl Werner, von Zürich, und des Albert Wohnlich, von Basel, beide in Bern. Die Gesellschaft übernimmt käuflich von Albert Wohnlich gemäss Sacheinlagevertrag vom 9. Juli 1938 dessen Erfindung, bestehend in der Herstellung chemisch-technischer Produkte und dazu dienlicher Geräte, zum Kaufpreis von Fr. 5000, welcher in dieser Höhe an seine Stammeinlage angerechnet wird. Die Mitteilungen der Geschäftsführung erfolgen intern durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsschein; gegenüber Dritten erfolgen alle Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Zu Geschäftsführern der Gesellschaft mit Einzelunterschrift wurden die beiden Gesellschafter Carl Werner und Albert Wohnlich ernannt. Domizil: Effingerstrasse Nr. 40.

19. Juli. In ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Juni 1938 hat die Aktiengesellschaft **Publicitas, Société Anonyme Suisse de Publicité Haasenstein & Vogler,** mit Hauptsitz in Lausanne und diversen Zweigniederlassungen, wovon eine in Bern (S. H. A. B. Nr. 149 vom 29. Juni 1938, Seite 1449), ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der bisher publizierten Tatsachen getroffen: Die Firma wurde abgeändert in: **«Publicitas», Société Anonyme Suisse de Publicité («Publicitas», Schweizerische Annoncen-Expedition Aktiengesellschaft) («Publicitas», Società Anonima Svizzera di Pubblicità).** Die Gesellschaft bezweckt nunmehr die Verwertung der Veröffentlichungen in allen Zeitungen, Reiseführern, Jahrbüchern und andern Publikationsmitteln, sowie der Anzeigen und Reklamen in jeder Form; die Verbreitung von allen Zeitungen und Publikationen und im allgemeinen die Tätigkeit auf allen Gebieten, welche mit der Veröffentlichung zusammenhängen. Aus dem Verwaltungsrat ist infolge Todes ausgeschieden Charles Burger-Kehl; dessen Unterschrift ist erloschen. Die ordentliche Generalversammlung, welche am gleichen Tage stattgefunden hat, hat als Mitglied der Verwaltung den bisherigen Direktor Charles Patru gewählt, dessen Unterschrift als Direktor erloschen ist. Er zeichnet kollektiv mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

Mercerie-Bonneterie, Bekleidung usw. — 19. Juli. Der Inhaber der Firma **Konrad Sigrist,** Vertrieb der Putz- und Politurmittel «Wipo», Mercerie-Bonneterie. Artikel der Bekleidungsbranche und Textilwaren, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. Nr. 83 vom 12. April 1937, Seite 850), ändert die Geschäftsnatur ab in Mercerie-Bonneterie, Textilwaren, Artikel der Bekleidungsbranche, Schuhwaren und chemische Produkte.

Bureau Fraubrunnen

Baugeschäft. — 19. Juli. Inhaber der Firma **Ernst Lüdi,** in Wiler bei Utzenstorf, ist Ernst Lüdi, von Heimiswil, in Wiler bei Utzenstorf. Betrieb eines Hoch- und Tiefbaugeschäftes. Wiler; Emmenthal-Bahn.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

19. Juli. Die Firma **Labico Leuchtwegweiser A. G.,** mit Sitz in Langnau (Bern) (S. H. A. B. Nr. 23 vom 29. Januar 1935, Seite 255), hat in der Generalversammlung vom 30. Juni 1938 die Firma abgeändert in **Labico Schweizerische Leuchtwegweiser-Unternehmung A. G. (Labico Entreprise Suisse d'Indicateurs Lumineux S. A.) (Labico Impresa Svizzera d'Indicatori Luminosi S. A.) (Labico Impraisa Svizzra d'Indicaturs Iglüminats S. A.).** Die Statuten wurden einer Totalrevision unterzogen und an das neue Recht angepasst. Die Gesellschaft bezweckt die Erwerbung und die Verwertung der Labico-Leuchtwegweiser-Patente und Schutzrechte, sowie die Erwerbung, Verwertung und Uebernahme der Vertretung von andern verkehrs-, reklame- und lichttechnischen Erfindungen, Lizenzen, Patenten und Schutzrechten. Die Gesellschaft kann sich an andern verwandten Unternehmungen beteiligen.

Bureau Wangen a. A.

18. Juli. Aus dem Verwaltungsrat der **Aktienkäsereigesellschaft Heimenhausen,** mit Sitz in Heimenhausen (S. H. A. B. Nr. 5 vom 8. Januar 1932), ist der Präsident Karl Hug ausgeschieden; dessen Zeichnungsberechtigung ist erloschen. An seiner Stelle ist als Verwaltungsratspräsident neu gewählt worden Fritz Bracher-Bühler, von Wynigen, in Heimenhausen. Präsident und Sekretär des Verwaltungsrates zeichnen kollektiv.

Müllereibetrieb. — 18. Juli. Aus der Kollektivgesellschaft **Fritz Ruchti's Erben,** mit Sitz in Niederönz (S. H. A. B. Nr. 6 vom 9. Januar 1935), ist der Gesellschafter Fritz Ruchti infolge Todes ausgeschieden. Die andern Gesellschafter Wwe. Elise Ruchti-Krattiger und deren Töchter Frieda und Johanna Ruchti, erstere nunmehr mündig geworden, letztere noch unmündig und vertreten durch den Beistand Emil Minder, führen die Gesellschaft unter der gleichen Firma weiter. Wwe. Elise Ruchti-Krattiger zeichnet wie bisher einzeln; die andern Gesellschafter haben keine Zeichnungsberechtigung.

Gasthof, Metzgerei. — 19. Juli. Inhaber der Einzelfirma **Paul Eggimann,** mit Sitz in Niederbipp, ist Paul Eggimann, von Sumiswald, in Niederbipp. Gasthof und Metzgerei zum Hirschen.

Bureau Wimmis (Bezirk Niedersimmental)

Buchdruckerei, Bureaumaterialien usw. — 19. Juli. Hans Däppen, von Riggisberg, in Spiez und Walter Knöpfel, von Stein (Appenzell), in Spiez, haben unter der Firma **Knöpfel und Däppen,** in Spiez, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. September 1937 begonnen hat. Buchdruckerei, Buchbinderei und Handel mit Bureaumaterialien. Obere Bahnhofstrasse.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

Epicerie. — 1938. 15 juillet. La raison **Adèle Torriani,** épicerie, à Bulle (F. o. s. du c. du 11 janvier 1933, n° 8, page 83), est radiée d'office ensuite de départ de la titulaire.

Charpenterie, bois etc. — 15 juillet. La raison **Pharisa Jean,** charpenterie, menuiserie et bois à Estavannens (F. o. s. du c. du 8 janvier 1917, n° 5, page 33), est radiée d'office ensuite de décès du titulaire.

19 juillet. Société Anonyme **Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Company Limited (Société Anonyme Nestlé et Anglo-Suisse de lait condensé),** dont le siège principal est à Vevey (F. o. s. du c. du 9 mai 1938, n° 107, page 1028) et qui a une succursale à Broc (F. o. s. du c. du 30 juin 1937, n° 149, page 1534). La signature de Edouard Müller, dont les pouvoirs sont éteints, est radiée. Il est remplacé par le Dr. Alfred Keller, de et à Brougg, lequel engage la succursale de Broc par sa signature individuelle.

Bureau de Fribourg

Droguerie, spécialités pharmaceutiques etc. — 5 juillet. La raison **G. Lapp,** droguerie, spécialités pharmaceutiques, pharmacie, à l'enseigne de St-Nicolas, à Fribourg (F. o. s. du c. du 17 avril 1923, n° 88, page 773), est radiée, ensuite de décès de son chef.

Aux termes d'acte reçu le 14 juin 1938, il a été créé une société à responsabilité limitée dans le sens des art. 772 et ss. C. O. sous la raison sociale **G. Lapp Société à responsabilité limitée.** Son siège est à Fribourg. Les statuts sont datés du 14 juin 1938. La société a pour but l'exploitation de la pharmacie et de la droguerie que feu Guillaume Lapp, pharmacien, exploitait personnellement, n° 159, rue St-Nicolas, à Fribourg. Avec le consentement de tous les associés, la société pourra également étendre son objet et son activité à des établissements similaires dans la ville de Fribourg ou ailleurs. Les associés sont Wilhelmine Perrin, veuve de Raphaël, de Semsales, à Granges-Paccot; Marie-Antoinette Meyer, épouse séparée de biens d'Hervé, de Oesehgen, à Guin. Le capital social est de 20,000 fr. Le montant des parts des associés est le suivant: Wilhelmine Perrin 10,000 fr., Marie-Antoinette Meyer 10,000 fr.; chacune entièrement libérées. Les publications de la société, pour autant qu'elles sont exigées par la loi, seront faites dans la Feuille officielle du canton de Fribourg et dans la Feuille officielle suisse du commerce. La gérance est attribuée à Wilhelmine Perrin, laquelle engagera valablement la société par sa signature individuelle. Bureau: 159, Rue St-Nicolas.

18 juillet. Par acte reçu le 15 juillet 1938 et statuts de même jour, il a été constitué sous la raison sociale **Opérations Financières S. A.,** une société anonyme dont le siège est à Fribourg et l'objet: la prise d'intérêts et de participations financières dans toutes affaires industrielles, commerciales et financières, sous quelle forme que ce soit, notamment par voie d'apport, souscription, achat ou échange d'actions, obligations ou autres titres, commandites, fondations de sociétés nouvelles, fusions ou autrement; toutes opérations se rattachant directement ou indirectement à l'objet ci-dessus, ou à tous objets qui seraient de nature à favoriser et à développer les affaires sociales, ainsi que l'achat, la vente et l'administration de tous titres et valeurs ainsi que la gérance de fortune en général, le tout sans faire appel au public. La durée de la société est illimitée. Le capital social est de 51,000 fr., divisé en 51 actions de 1000 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. Les publications de la société sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. L'administration se compose de 1 à 3 membres. La société est valablement engagée par la signature collective des deux administrateurs. Ont été nommés administrateurs Bernard Amstutz, de Sigriswil (Berne), à Lausanne, président; Robert Amignet-Peter, d'Ollon, à Lausanne, secrétaire. Bureau de la société: route des Alpes 1, chez André Wagnière.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Breitenbach

1938. 18. Juli. **Bezirkskasse Thierstein Filiale der Bezirkskasse Laufen,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Breitenbach (S. H. A. B. Nr. 153 vom 3. Juli 1928, Seite 1307). Die Einzelunterschrift des Otto Ackermann ist erloschen. Ebenso die Kollektivunterschrift des Bernhard Borer und die Prokura des Josef Steiner. Für die Filiale führen die rechtsverbindliche Unterschrift je zu zweien der Verwaltungsratspräsident Gerichtspräsident Adolf Walther, von Roggenburg, der Verwalter Josef Steiner, von Liesberg, die Prokuristin Martha Schumacher, von Wangen (Solothurn), alle in Laufen, und je kollektiv mit einem der genannten Berechtigten die Verwaltungsräte Gottfried Gubler, von Lostorf, Leo Halbeisen, von Wahlen, beide in Laufen, und Dr. Otto Ackermann, von Meltingen, in Breitenbach.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1938. 13. Juli. In der Aktiengesellschaft **Chemische Fabrik vormals Sandoz,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 301 vom 24. Dezember 1937, Seite 2845), wurden zu Prokuristen ernannt Ernst Meyer, von Zürich, in Basel und Dr. Emil Walder, von Wetzikon, in Basel; sie zeichnen zu zweien unter sich oder je mit einem der bisherigen Unterschriftsberechtigten.

Ofenfabrik usw. — 13. Juli. Aus der Kollektivgesellschaft **Löw & Co,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 20 vom 25. Januar 1938, Seite 187), Ofen- und Herdfabrik usw., ist der Gesellschafter Alfons Lüdin-Müller infolge Todes ausgeschieden. An seiner Stelle tritt Wwe Hanna Lüdin-Müller, von und in Basel, als unbeschränkt haftende Gesellschafterin in die Gesellschaft ein. Zum Prokuristen mit der Ermächtigung zur Veräusserung und zur Belastung von Liegenschaften wurde ernannt Paul Lüdin, von und in Basel. Die Gesellschaft wird verpflichtet durch die Kollektivzeichnung eines der Gesellschafter Jakob Löw oder Otto Löw mit der Gesellschafterin Wwe Lüdin-Müller oder dem Prokuristen Paul Lüdin.

Bandfabrikation. — 13. Juli. In den Verwaltungsrat der **G. Peter & Co Aktiengesellschaft,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 156 vom 8. Juli 1935, Seite 1756), wurde der bisherige Direktor Hans Hodel als Delegierter gewählt. Präsident ist Dr. Paul Anliker. Der Präsident und der Delegierte führen die Unterschrift zu zweien unter sich oder je einer zusammen mit dem Prokuristen.

Rohkorkhandel. — 13. Juli. Friedrich Straub, von Herzogenbuchsee, in Basel, und Conrad Meier, von Herisau, in Rabat (Marokko), haben unter der Firma **F. Straub & C. Meier,** in Basel, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1938 begonnen hat. Rohkorkhandel, Export marokkanischer Erzeugnisse. Schwarzwaldallee Nr. 29.

Schreinerei. — 13. Juli. Aus der Kollektivgesellschaft **Müller, Gutzwiller & Cie,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 163 vom 15. Juli 1936, Seite 1723), mechanische Schreinerei, ist der Gesellschafter Ernst Müller-Hofer ausgeschieden. Die Firma wird abgeändert in **Hasler, Gutzwiller & Co.** Die Gesellschafter führen nunmehr Kollektivunterschrift zu zweien.

Chemisch-pharmazeutisches Laboratorium. — 14. Juli. In der Kollektivgesellschaft **R. Kessler & Co,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 289 vom 10. Dezember 1934, Seite 3395), chemisch-pharmazeutisches Laboratorium, wurde zum Einzelprokuristen ernannt Paul Simon-Kessler, Bürger der Vereinigten Staaten von Amerika, in Basel.

Papierhandlung. — 14. Juli. Ueber die Firma **Emil F. Bächtold,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 268 vom 16. November 1937, Seite 2535), Papierhandlung usw., wurde am 28. Mai 1938 der Konkurs erkannt. Nach Einstellung und Schluss des Konkursverfahrens wird die Firma, deren Geschäftsbetrieb aufgehört hat, von Amtes wegen gelöscht.

Wirtschaft. — 14. Juli. Inhaber der Firma **Otto Bider,** in Basel, ist Otto Bider-Metzler, von und in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Barfüsserplatz 1.

14. Juli. Die Aktiengesellschaft **Basler Rückversicherungs-Gesellschaft,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 29 vom 4. Februar 1938, Seite 271), hat in ihrer Generalversammlung vom 17. Mai 1938 ihre Statuten teilweise revidiert. Die publizierten Tatsachen sind dadurch nicht verändert worden. Auf das Aktienkapital von Fr. 3,000,000 sind Fr. 750,000 einbezahlt. Aus dem Verwaltungsrat sind infolge Todes ausgeschieden Wilhelm Preiswerk-Imhoff und Rudolf Heusler-Veillon; die Unterschrift des zweiten ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Wilhelm Preiswerk-Tissot, von und in Basel. Die unterschriftsberechtigten Mitglieder des Verwaltungsrates führen die Kollektivunterschrift nunmehr auch unter sich.

14. Juli. Die Aktiengesellschaft **Basler Transport-Versicherungs-Gesellschaft,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 29 vom 4. Februar 1938, Seite 271), hat in der Generalversammlung vom 17. Mai 1938 ihre Statuten teilweise revidiert. Die publizierten Tatsachen sind dadurch nicht verändert worden. Auf das Aktienkapital von Fr. 5,000,000 sind nunmehr Fr. 2,500,000 einbezahlt. Aus dem Verwaltungsrat sind infolge Todes ausgeschieden Wilhelm Preiswerk-Imhoff und Rudolf Heusler-Veillon; die Unterschrift des zweiten ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurde gewählt Wilhelm Preiswerk-Tissot, von und in Basel. Die unterschriftsberechtigten Mitglieder des Verwaltungsrates führen die Kollektivunterschrift nunmehr auch unter sich.

Patente der Automobilbranche usw. — 14. Juli. Die **Roubal A. G.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 192 vom 20. August 1931, Seite 1810), Verwertung von Patenten der Automobilbranche usw., wird auf Verfügung der Aufsichtsbehörde vom 12. Juli 1938 gemäss Art. 89 der Handelsregisterverordnung von Amtes wegen gelöscht.

Rohkorkhölzer usw. — 14. Juli. Die Firma **Jean Traber,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 148 vom 28. Juni 1938, Seite 1436), Handel in Rohkorkhölzern usw., ist infolge Ueberganges des Geschäftes an die Firma « Traber A. G. » erloschen.

Unter der Firma **Traber A. G. (Traber S. A.),** bildet sich auf Grund der Statuten vom 10. und 13. Juli 1938 mit Sitz in Basel eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Handel und Fabrikation in Rohkorkhölzern, Korken und Korkprodukten aller Art, insbesondere Uebernahme und Fortführung des Geschäftes der Einzelfirma « Jean Traber », in Basel, sowie Beteiligungen an Unternehmungen ähnlicher Art. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50,000, eingeteilt in 100 Namenaktien von Fr. 500, wovon Fr. 25,000 einbezahlt sind. Gemäss Kauf- und Uebernahmevertrag vom 10. Juli 1938 bringt Jean Traber in die Gesellschaft Aktiven in der Höhe von Fr. 79,356 und Passiven in der Höhe von Fr. 67,106 ein und erhält für den Uebernahmepreis von Fr. 12,250.— 49 zu 50% einbezahlte Aktien. Bekanntmachungen erfolgen durch eingeschriebene Briefe und, soweit vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1—3 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Jean Traber-Lüthy, von und in Basel; er führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Riehenstrasse 64.

Obsthandel usw. — 15. Juli. Die Firma **Polisseno Regazzoni,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 27 vom 3. Februar 1937, Seite 256), Handel in Obst und Gemüsen en gros, hat ihr Geschäftslokal verlegt nach Viaduktstrasse 14 (Markthalle).

Patente usw. — 15. Juli. Die **Balor S. A.,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 262 vom 7. November 1936, Seite 2626), Erwerb von Patenten usw., hat sich durch Beschluss der Generalversammlung vom 28. Mai 1938 aufgelöst. Zu Liquidatoren wurden ernannt der Verwaltungsrat Charles Albert Vuille und Albert Jobin, von Les Bois (Bern), in Basel. Sie führen für die **Balor S. A. en liq.** Einzelunterschrift. Domizil nunmehr: Realpstrasse 20. Die Unterschriften der Verwaltungsräte Adolf Laub, Arthur Jeisi und Henri Girod sind erloschen.

Clichés usw. — 15. Juli. In der **Fridolin Schwitter Aktiengesellschaft,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 83 vom 11. April 1934, Seite 959), Anfertigung von Clichés usw., führt das Verwaltungsratsmitglied Joseph Schwitter-Waechter nunmehr Einzelunterschrift. Es wurden ernannt zum stellvertretenden Direktor mit Einzelunterschrift der bisherige Prokurist Fritz Elsasser-Doerflinger, zu Prokuristen Joseph Schwitter-Hophan, von Näfels, in Zürich und Eduard Göppert-Schmitz, von und in Basel; beide zeichnen zusammen unter sich oder je einer mit einem der Einzelzeichnungsberechtigten.

15. Juli. Die **Jüdische Genossenschafts-Metzgerei,** in Basel (S. H. A. B. Nr. 144 vom 25. Juni 1931, Seite 1392), hat in der Generalversammlung vom 22. Mai 1938 ihre Statuten teilweise abgeändert. Die Genossenschaft wird nunmehr geleitet von einer Verwaltung, die aus 9 Mitgliedern besteht. Die Bekanntmachungen erfolgen durch Mitteilung an die Genossenschafter und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die übrigen Abänderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht. Die Unterschriften des Leopold Barth und des Nathan Rein sind erloschen. Präsident der Verwaltung ist nunmehr Isidor Rueff-Bloch, von und in Basel; Vizepräsident: Julius Weil-Meyer, Sekretär: Alfred Bodenheimer-Bondi und Kassier: Berthold Bloch-Rieser. Präsident oder Vizzpräsident führen die Unterschrift gemeinsam mit dem Sekretär oder Kassier.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Drogen, Chemikalien usw. — 1938. 18. Juli. **Quidort A.-G. (Quidort S. A.),** Aktiengesellschaft mit Sitz in Schaffhausen, Drogen, Chemikalien, Fabrikation und Vertrieb pharmazeutischer, kosmetischer und technischer Spezialitäten usw. (S. H. A. B. Nr. 16 vom 20. Januar 1938, Seite 147). Die Prokura des Engelbert Tscholl ist erloschen.

18. Juli. **Witwen- und Waisenstiftung für die Lehrerschaft des Kantons Schaffhausen,** mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 163 vom 16. Juli 1934, Seite 1973). Aus der Stiftungskommission ist der Präsident Ernst Schudel ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als Präsident der Stiftungskommission wurde neu gewählt Ernst Schwyn, von Beringen, in Schaffhausen, welcher kollektiv mit dem Aktuar für die Stiftung die rechtsverbindliche Unterschrift führt. Stiftungsdomizil: Am Platz Nr. 13.

18. Juli. Die Inhaberin der Firma **Zürcher,** Woll- und Trikotspezialgeschäft, in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 228 vom 30. September 1935, Seite 2419), hat ihre Firma abgeändert in **Wollenhaus Mathilde Zürcher,** und verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: Unterstadt Nrn. 5 und 7.

19. Juli. Der Inhaber der Firma **Hans Huber, Geigenbauer,** in Schaffhausen, Atelier für Geigenbau und Reparaturen, Musikinstrumentenhandlung (S. H. A. B. Nr. 265 vom 11. November 1936, Seite 2651), verzeigt als nunmehriges Geschäftslokal: An der Tanne Nr. 7.

19. Juli. Die **« Agenda » A.-G. für Beteiligungen,** Aktiengesellschaft mit Sitz in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 201 vom 29. August 1932, Seite 2068), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Juli 1938 die Auflösung beschlossen. Zum Liquidator wurde das neugewählte Mitglied des Verwaltungsrates Jakob Meister-Ehrat, von Merishausen, in Schaffhausen, ernannt, welcher für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt. Aus dem Verwaltungsrat ist Dr. Curt Labhart ausgeschieden; sein bisheriges Einzelzeichnungsrecht bleibt indessen bestehen.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

1938. 18. Juli. **Landwirtschaftliche Genossenschaft Lengwil,** mit Sitz in Lengwil-Oberhofen/Illighausen (S. H. A. B. Nr. 111 vom 14. Mai 1935, Seite 1230). An Stelle des ausgetretenen Vizepräsidenten Konrad Schelling wurde August Meier, von Altishausen, in Dettighofen, als Vizepräsident in die Verwaltung gewählt. Er führt Kollektivunterschrift in Verbindung mit dem Präsidenten oder Aktuar. Die Zeichnungsbefugnis des Konrad Schelling ist erloschen.

18. Juli. **Elektra Götighofen,** mit Sitz in Götighofen (S. H. A. B. Nr. 62 vom 15. März 1932, Seite 632). An Stelle des ausgetretenen Aktuars Ernst Hörler wurde Edwin Blatter, von Oberegg (App. I.-Rh.), in Götighofen, als Aktuar in die Verwaltung gewählt. Er führt Kollektivunterschrift in Verbindung mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten. Die Zeichnungsbefugnis des Ernst Hörler ist erloschen.

Nahrungsmittel. — 18. Juli. Die Kommanditgesellschaft « Fritz Schenk & Co. », Fabrikation und Handel in Nahrungsmitteln aller Art, in Erlen (S. H. A. B. Nr. 42 vom 20. Februar 1936, Seite 421), hat sich aufgelöst und tritt in Liquidation. Diese wird unter der Firma **Fritz Schenk & Co. in Liquidation,** durch den zum Liquidator bestellten bisherigen unbeschränkt haftenden Gesellschafter Fritz Schenk, von und in Bern, durchgeführt.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

1938. 16 luglio. La «Società Anonima Esercizio Molini», con sede a Mendrisio (F. u. s. di c. del 3 settembre 1935, n° 205, pag. 2215), a seguito di risoluzioni prese dalle assemblee degli azionisti del 2 maggio, 7 giugno, 7 luglio 1938, ha modificato i propri statuti, trasferendo la sua sede da Mendrisio a Viganello, riformando la ragione sociale in **Società Anonima Esercizio Molini Bernasconi,** precisando che la società ha per iscopo l'esercizio industriale dei molini di proprietà Bernasconi in Viganello, nonchè il commercio di cereali, foraggi e coloniali e stabilendo che le pubblicazioni che riguardano la società saranno fatte in futuro a mezzo del Foglio ufficiale svizzero di commercio. Gli statuti del 18 settembre 1914 sono stati modificati i 27 maggio 1920, 11 febbraio 1925, 14 marzo 1925 e 2 dicembre 1932. Il capitale sociale rimane di fr. 220,000, suddiviso in 44 azioni nominative da fr. 5000 ciascuna, intieramente liberate. L'amministrazione della società è affidata ad un consiglio di tre membri, del quale fanno parte attualmente Carlo Bernasconi fu Giuseppe, presidente, Cornelio e Nino Bernasconi, di Carlo, tutti da ed in Viganello. Felice Piona, fu Pasquale, non fa più parte del consiglio. La firma sociale spetta al presidente del consiglio, singolarmente, ed agli altri due membri, collettivamente. Inoltre la società a conferito procura a Maurizio Bianchi, da Crana, domiciliato in Cassarate di Castagnola, con diritto di firma collettiva con un altro aventivi diritto.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1938. 16 juillet. **Société des Armes réunies,** association ayant son siège à La Chaux-de-Fonds et pour but le développement parmi ses membres et dans la population du goût et de la pratique des exercices de tir, la formation d'habiles défenseurs de la patrie Suisse et de ses institutions républicaines (F. o. s. du c. des 22 août 1889, n° 140 et 18 décembre 1934, n° 296). Dans ses assemblées des 2 et 30 mars 1938, le bureau du comité a été constitué comme suit: président Adrien Eimann (déjà inscrit); secrétaire: Ernest Pétremaud, du Locle, Ponts-de-Martel et Brot-Plamboz, domicilié à La Chaux-de-Fonds; caissier Albert Daucourt, originaire de Bressaucourt (Berne), à La Chaux-de-Fonds. La société est toujours engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président, du secrétaire et du caissier. Les signatures de Marius Bernet et Henri Brandt sont en conséquence radiées.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

Fabrication de machines etc. — 16 juillet. Ensuite de démission de Louis Monnet et de décès d'Alexandre Dubied, l'assemblée générale ordinaire des actionnaires de **Edouard Dubied & Cie Société Anonyme,** à Couvet (F. o. s. du c. du 18 décembre 1919, page 2234 et du 9 octobre 1937, page 2278), du 8 juin 1938, a nommé comme administrateurs, pour les remplacer, Eugène-Edouard de Coulon, de Neuchâtel, domicilié à Neuchâtel, et Paul Anliker, de Gondiswil (Berne), domicilié à Binningen (Bâle-Campagne). Ils n'ont pas la signature sociale.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 93463. Date de dépôt: 5 mai 1938, 18¾ h.
Millers Falls Company, 57, Wells Street, **Greenfield** (Massachusetts, E. U. d'Amérique). — Marque de fabrique et de commerce.

Lames de scies à métaux.

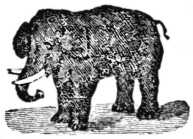
TUF-FLEX

N° 93464. Date de dépôt: 23 juin 1938, 19 h.
Michel Hirschberg, 3, Place du Molard, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Embauchoir.

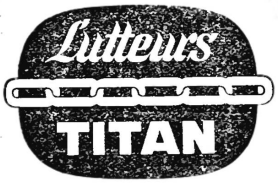
Nr. 93465. Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1938, 17 Uhr.
Riquet & Co., Aktiengesellschaft, Markkleeberg 1 bei Leipzig (Deutschland). — Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **41622** der gleichen Gesellschaft, deren Sitz (Gautzsch) jetzt Markkleeberg heisst. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. April 1938 an.)

Schokolade, Kakao, Zuckerwaren, Tee.



Nr. 93466. Hinterlegungsdatum: 20. Juni 1938, 4 Uhr.
Aktiengesellschaft Fehlmann Söhne (Société anonyme Les fils Fehlmann), Schöftland (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Halbleinhosen (Konfektion).



N° 93467. Date de dépôt: 20 juin 1938, 12 h.
Marcel Mugnier, horticulteur, chemin de la Montagne 9, **Chêne-Bougeries** (Genève, Suisse). — Marque de production et de commerce.

Primevère obconique.

«PERLE CHÊNOISE»
PRIMEVÈRE OBCONIQUE

N° 93468. Date de dépôt: 20 juin 1938, 17¾ h.
Th. Mühlethaler S. A., Nyon (Vaud, Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Médicaments destinés au traitement des dermatoses.

ALLANTYOL

N° 93469. Date de dépôt: 23 juin 1938, 17 h.
Pamm frères Montres Lusina S. à r. l., 5, Avenue Léon Gaud, **Genève** (Suisse). — Marque de fabrique et de commerce. — (Transmission et renouvellement avec extension des produits de la marque n° **50133** de Pamm frères, Genève. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 23 juin 1938.)

Montres, réveils, pendulettes, étuis, fournitures d'horlogerie.

LUSINA

Nr. 93470. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1938, 20 Uhr.
Aibin Zollinger, Spiegelgasse 13, **Zürich 1** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schokolade, Zuckerwaren, Back- und Konditorwaren.

ZÜRCHER TANNZAPFEN

N° 93471. Date de dépôt: 30 juin 1938, 11 h.
Bovril Limited, Old Street, 152 à 166, **Londres E. C.** (Grande-Bretagne).
Marque de commerce. — (Renouvellement avec indication rectifiée des produits de la marque n° **42346.** Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 30 juin 1938.)

Substances employées comme aliments ou comme ingrédients d'aliments.

BOVRIL

Nr. 93472. Hinterlegungsdatum: 29. Juni 1938, 20 Uhr.
Hauser & Cie. Aktiengesellschaft Neumühle Töss, Winterthur (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Mais-, Gersten-, Hafer-, Weizen-, Roggen- und andere Getreideflocken zu Futterzwecken.

MASTA

N° 93473. Date de dépôt: 1er juillet 1938, 18 h.
Jacques Gandillon, 4, Bout du Monde, **Genève** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits de beauté, parfums, produits de parfumerie, savons, produits cosmétiques, produits chimiques pour la parfumerie.

DIYLLIS

N° 93474. Date de dépôt: 1er juillet 1938, 19 h.
Didisheim-Goldschmidt Fils et Cie., Fabrique Juvenia, 101, rue de la Paix, **La Chaux-de-Fonds** (Suisse). — Marque de fabrique.

Montres, parties de montres et étuis.

CORDOVET

Nr. 93475. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1938, 15 Uhr.
Camphoketal A.-G. chemisch-pharmazeutische Fabrikation, Gutenbergstrasse 10, **Zürich 2** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-pharmazeutische Produkte.

(Farbenausführung: hellblau, weiss, schwarz.)

Nr. 93476. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1938, 15 Uhr.
Camphoketal A.-G. chemisch-pharmazeutische Fabrikation, Gutenbergstrasse 10, **Zürich 2** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-pharmazeutische Produkte.

(Farbenausführung: rot, weiss, schwarz.)

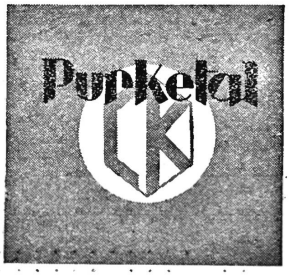
Nr. 93477. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1938, 15 Uhr.
Camphoketal A.-G. chemisch-pharmazeutische Fabrikation, Gutenbergstrasse 10, **Zürich 2** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-pharmazeutische Produkte.

(Farbenausführung: orangefarbig, weiss, schwarz.)

Nr. 93478. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1938, 15 Uhr.
Camphoketal A.-G. chemisch-pharmazeutische Fabrikation, Gutenbergstrasse 10, **Zürich 2** (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Chemisch-pharmazeutische Produkte.



(Farbenausführung: hellgrau, weiss, schwarz.)

N° 93479. Date de dépôt: 5 juillet 1938, 19 h.
Firmenich & Co., Successeurs de la Société Anonyme M. Naef & Co., 1, Rue des Mélèzes, **Genève** (Suisse). — Marque de fabrique.

Parfums artificiels et synthétiques; huiles essentielles; produits chimiques pour usages industriels et scientifiques.

JASMANTHIA

Nr. 93480. Hinterlegungsdatum: 6. Juli 1938, 16½ Uhr.
Monakos A. G., Lagerhausweg 10, **Bern-Bümpliz** (Schweiz).
Handelsmarke.

Aus Weizenkeimlingen hergestellte Produkte, nämlich: Nahrungsmittel und diätetische Nährmittel aller Art.

GERMABLÉ

Nr. 93481. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1938, 19 Uhr.
Bally-Schuhfabriken Aktiengesellschaft, Schönenwerd (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schuhwaren.

BALLY
Snowking

Nr. 93482. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1938, 19 Uhr.
Bally-Schuhfabriken Aktiengesellschaft, Schönenwerd (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Schuhwaren.

BALLY
Snowgirl

Nr. 93483. Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1938, 20 Uhr.
Johann Künzle, Kräuterpfarrer, Zizers (Graubünden, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke. — (Erneuerung der Marke Nr. **42647.** Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 9. Juli 1938 an.)

Pharmazeutische Produkte.

Chrut und Uchrut.

Nr. 93484. Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1938, 12 Uhr.
C. F. Taylor & Co., Limited, Lower Holme Mills, Otley Road, **Shipley** (Yorkshire, Grossbritannien). — Fabrik- und Handelsmarke.

Garne aus Wolle, Kammwolle oder Haaren.

Golden Eagle

Nr. 93485. Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1938, 9 Uhr.
Thermalith G. m. b. H., Köniz (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Fugenlose Bodenbeläge und Unterlagsböden in Holzzement und andern Materialien.

THERMALITH

N° 93486. Date de dépôt: 11 juillet 1938, 17¼ h.
Jacques Künzli, Belpstrasse 18, **Berne** (Suisse).
Marque de fabrique et de commerce.

Produits alimentaires et diététiques à base d'extrait de malt et de lait.

MALTOLAC

Nr. 93487. Hinterlegungsdatum: 9. Juli 1938, 15 Uhr.
Pfister-Wirz A.-G., Rennweg 57, **Zürich 1** (Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Putztücher aller Art.

lustraFIN

Nr. 93488. Hinterlegungsdatum: 11. Juli 1938, 16½ Uhr.
Werner Gerber, Zollikofen (Schweiz). — Fabrik- und Handelsmarke.

Parfumerie-Produkte.

Nr. 93489. Hinterlegungsdatum: 2. Juli 1938, 20 Uhr.
Martin Härter, Martinsbergstrasse 13, **Baden** (Aargau, Schweiz).
Fabrik- und Handelsmarke.

Reinigungs- und Waschmittel.

Uebertragungen — Transmissions

Nos 81097 und 84310. — Kupper & Cie., Sursee (Schweiz). — Uebertragung an **Bijouterie-Fabrikation Kubesu A. G. Sursee, Sursee** (Schweiz). — Eingetragen am 16. Juli 1938.

Nr. 84852. — Alberto Bonizzi, Zürich (Schweiz). — Uebertragung an **Conservenhaus Herzog**, Stampfenbachstrasse 147, **Zürich 6** (Schweiz). — Eingetragen am 16. Juli 1938.

Nr. 85725. — Boneff-Casali, Spinnerei und Weberei, Münchenstein (Schweiz). — Uebertragung an **Spinnerei & Weberei Münchenstein A. G.**, Aliothstrasse 1, **Münchenstein** (Schweiz).)— Eingetragen am 16. Juli 1938.

N° 89437. — Firmenich & Co, successeurs de la société anonyme M. Naef & Cie., Genève (Suisse). — Transmission à **Vitapii S. A., Diekirch** (Luxembourg). — Enregistré le 16 juillet 1938.

Nr. 92361. — Fritz Baumann, Basel (Schweiz). — Uebertragung an **Ernst Baumann**, Erlensträssehen 62, **Riehen b. Basel** (Schweiz). — Eingetragen am 16. Juli 1938.

Löschungen — Radiations

Nr. 42272. — **A. Laszlo**, Zürich (Schweiz). — Am 18. Juli 1938 auf Ansuchen des Hinterlegers gelöscht.

Nr. 89356. — **Kocher & Co**, Basel (Schweiz). — Am 18. Juli 1938 auf Ansuchen der Hinterlegerin gelöscht.

Nr. 91698. — **Gnepf & Co.**, Horgen (Schweiz). — Am 18. Juli 1938 auf Ansuchen der Hinterlegerin gelöscht.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im Schweiz. Handelsamtsblatt vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la Feuille officielle suisse du commerce par des lois ou ordonnances.

Schweizer Schleppschiffahrtsgenossenschaft, Basel

Schuldenruf

Dritte Veröffentlichung.

Die Schweizer Schleppschiffahrtsgenossenschaft, Basel hat sich mit Genehmigung des Bundesrates ohne Liquidation in eine Aktiengesellschaft unter der Firma **Schweizerische Reederei A.-G.** umgewandelt, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Schweizer Schleppschiffahrtsgenossenschaft übernommen hat.

Die Gläubiger der Schweizer Schleppschiffahrtsgenossenschaft, welche ihre Forderungen innert 2 Monaten von der dritten Bekanntmachung dieses Schuldenrufes an bei der Schweizerischen Reederei A.-G. anmelden, sind berechtigt, Bezahlung oder Sicherstellung ihrer Forderungen zu verlangen, sofern sie die Schweizerische Reederei A.-G. nicht als Schuldnerin anerkennen. (A. A. 165[1])

Schweizerische Reederei A.-G.

O. G. E. P. S. A., Genève

Liquidation — Appel aux créanciers.

Publication en vertu de l'art. 742 C. O.

Deuxième publication.

Suivant décision de l'assemblée générale du 19 juillet 1938, la Société a été déclarée dissoute.

Les créanciers sont sommés de produire leurs réclamations éventuelles dans le délai légal, à l'Etude de Me **E. Aymonier**, avocat, Corraterie 10, à **Genève**. (A. A. 166[2])

Le Conseil d'administration.

Basler Handelsbank, Basel

Bilanz per 30. Juni 1938

Aktiven

	Fr.	Ct.
Kassa, Giro- und Postcheck-Guthaben	42,583,514	12
Coupons	1,191,775	96
Banken-Debitoren auf Sicht	13,786,960	89
Andere Banken-Debitoren	13,577,565	61
Wechsel	13,332,505	42
Debitoren:		
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	8,488,874	98
Konto-Korrent-Debitoren ohne Deckung	7,824,439	59
Konto-Korrent-Debitoren mit Deckung	8,321,265	51
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 335,401.31		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	8,227,997	18
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	18,269,479	58
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 1,266,115.06		
Konto-Korrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	2,357,861	35
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	19,367,277	87
Syndikatsbeteiligungen	6,302,855	85
Bankgebäude	10,000,000	—
Sonstige Aktiven	5,415,797	27
Kautionen: Fr. 17,081,983.95.		
	179,048,171	18

Passiven

	Fr.	Ct.
Banken-Kreditoren auf Sicht	7,657,295	22
Andere Banken-Kreditoren	1,309,816	70
Kreditoren:		
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	45,302,726	11
Kreditoren auf Zeit	13,350,674	22
Depositen- und Einlagehefte	15,798,907	96
Kassaobligationen und Kassenscheine	34,594,500	—
Obligationen-Anleihen	*29,152,000	—
Checks und kurzfällige Dispositionen	391,256	12
Tratten und Akzepte	2,259,100	12
Sonstige Passiven	3,964,611	56
Aktienkapital	20,000,000	—
Reserven	5,267,283	17
Kautionen: Fr. 17,081,983.95.		
	179,048,171	18

* Der Bestand der Anleihens-Obligationen hat im II. Quartal 1938 infolge vorzeitiger Kündigung und Rücknahme durch die Bank um weitere Fr. 16,697,500.—, insgesamt im I. Semester 1938 um Fr. 28,563,000.— abgenommen.

(A. G. 98)

Spar- & Leihkasse Sumiswald, Hypothekarinstitut, gegründet 1859

Bilanz per 30. Juni 1938

Aktiven

	Fr.	Ct.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	1,014,445	04
Coupons	8,383	45
Bankendebitoren auf Sicht	321,556	70
Wechsel	15,940	85
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	29,314	25
mit hypothekarischer Deckung	295,122	—
mit anderer Deckung	363,887	45
Schuldscheindarlehen:		
mit hypothekarischer Deckung	160,801	35
mit anderer Deckung	689,341	35
Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an Gemeinden	477,748	85
Hypothekaranlagen	16,130,992	25
Wertschriften	1,258,790	—
Sonstige Aktiven	71,065	50
	20,837,389	04

Passiven

	Fr.	Ct.
Bankenkreditoren auf Sicht	6,804	—
Kreditoren auf Sicht	1,141,432	75
Spareinlagen	15,652,210	80
Kassascheine	2,416,400	—
Sonstige Passiven	70,116	15
Aktienkapital	400,000	—
Reserven	1,147,345	—
Gewinn-Vortrag	3,080	34
	20,837,389	04

(A. G. 100)

Bündner Privatbank, Chur

Semester-Bilanz auf 30. Juni 1938

Aktiven

	Fr.	Ct.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	318,829	31
Coupons	2,201	90
Bankendebitoren auf Sicht	258,112	90
Wechsel	214,914	85
Konto-Korrent-Debitoren ohne Deckung:		
Blanko-Kredite	711,177	60
Konto-Korrent-Debitoren mit Deckung	3,949,893	10
davon gegen hypothek. Deckung Fr. 1,477,298.40		
Konto-Korrent-Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	20,349	—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung:		
Darlehen mit hypothekarischer Sicherheit	14,739,138	11
Wertschriften und dauernde Beteiligungen	1,178,755	15
Bankgebäude	170,000	—
Sonstige Aktiven	9,887	67
Mobiliar	1	—
Kautionen Fr. 59,366.90.		
	21,573,260	59

Passiven

	Fr.	Ct.
Bankenkreditoren auf Sicht	136,341	40
Andere Bankenkreditoren	900,000	—
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	1,658,831	96
Kreditoren auf Zeit	88,602	50
Spareinlagen	1,177,737	90
Kassa-Obligationen	414,400	—
Obligationen-Anleihen	12,000,000	—
Sonstige Passiven	604,956	35
Aktienkapital	4,500,000	—
Reservefonds	92,390	48
Kautionen Fr. 59,366.90.		
	21,573,260	59

(A. G. 101)

Aktiengesellschaft Leu & Co., Zürich

Bilanz per 30. Juni 1938

Aktiven

	Fr.	Ct.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben	15,258,644	70
Coupons	1,846,633	45
Bankendebitoren auf Sicht	3,560,538	67
Andere Bankendebitoren	2,896,995	74
Wechsel	4,739,951	59
Reports und Vorschüsse auf kurze Zeit	529,548	85
Kontokorrentdebitoren ohne Deckung	3,057,328	30
Kontokorrentdebitoren mit Deckung	15,815,826	37
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 7,856,419.05		
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung	1,965,107	10
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung	2,882,855	05
davon gegen hypoth. Deckung Fr. 1,331,598.70		
Kontokorrentvorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften	2,549,371	45
Hypothekaranlagen	59,773,819	82
Wertschriften und dauernde Beteilungen	10,719,174	34
Syndikatsbeteiligungen	150,000	—
Sonstige Aktiven	5,583,076	24
Transferbeschwerte Aktiven	54,894,058	96
Kautionsdebitoren Fr. 961,890.50		
Bilanzsumme	186,222,930	63

Passiven

	Fr.	Ct.
Bankenkreditoren auf Sicht	5,220,107	32
Andere Bankenkreditoren	274,617	70
Verpflichtungen aus Reportgeschäften	143,632	95
Checkrechnungen und Kreditoren auf Sicht	16,276,124	93
Kreditoren auf Zeit	9,908,230	35
Spareinlagen	—	—
Depositen- und Einlagehefte	10,735,107	95
Kassenobligationen und Kassenscheine	44,521,320	—
Obligationen-Anleihen	14,194,700	—
Pfandbriefdarlehen	16,000,000	—
Checks und kurzfällige Dispositionen	31,628	09
Tratten und Akzepte .... Total Fr. 2,651,911.68	1,964,776	85
Sonstige Passiven	4,484,204	82
Aktienkapital:		
Stammaktien	7,000,000	—
Prioritätsaktien	18,800,000	—
Reserven	5,405,659	09
Rückstellungs-Konto (A. G. 99)	31,262,820	58
Kautionsverpflichtungen Fr. 1,961,890.50		
Bilanzsumme	186,222,930	63

La Genevoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie à Genève

Bilan au 31 décembre 1937

Actif

	Fr.	Ct.
Engagements des actionnaires ou titulaires de parts sociales	3,000,000	—
Valeurs mobilières:		
Obligations et lettres de gage	35,931,091	55
Actions	289,802	—
Autres valeurs mobilières	36,738	—
Titres de gage immobilier	109,382,115	15
Prêts et avances sur polices	14,404,030	—
Prêts sur nantissement	190,900	—
Prêts à des corporations	13,046,612	—
Immeubles	33,208,802	85
Usufruits et nues propriétés	149,324	—
Effets à recevoir, avoirs en banque, chèques postaux, caisse	3,754,417	05
Avoirs provenant des réassurances	2,661,333	05
Fractions de primes non échues mais appartenant à l'exercice	2,360,343	—
Avoirs auprès d'agents et de preneurs d'assurances	1,251,524	92
Intérêts et loyers	2,152,501	05
Mobilièr et matériel	1	—
Autre actif et débiteurs divers	449,014	36
De l'actif ci-dessus, sont engagés à titre de sûretés, de cautionnements ou de gages: 187,838,354.20.		
	222,268,549	98

Passif

	Fr.	Ct.
Capital social ou de garantie	5,000,000	—
Réserve statutaire	1,000,000	—
Réserves spéciales	256,375	—
Fonds de bénéfices constitués pour les répartitions futures	14,996,404	20
Réserves techniques:		
Réserves mathématiques et correction relative à l'échéance des rentes	189,872,023	—
Correction relative à l'échéance des primes	6,697,576	—
Réserve pour sinistres, capitaux échus, rentes et rachats à régler	626,156	95
Engagements provenant des réassurances	509,671	65
Engagements:		
Dépôts et cautionnements	2,450,527	19
Primes et intérêts perçus d'avance	122,212	25
Autre passif et créditeurs divers	365,494	16
Fonds de prévoyance du personnel de la Société	109,247	—
Excédent du crédit (V. G. 21)	262,862	58
	222,268,549	98

Genève, le 13 juillet 1938.

La Genevoise, Compagnie d'Assurances sur la Vie
Alf. Georg.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Decreto del Consiglio federale concernente il regolamento dei pagamenti tra la Svizzera e il territorio austriaco

(Del 1º luglio 1938.)

Il Consiglio federale svizzero,

visti il decreto federale del 14 ottobre 1933 concernente misure economiche di fronte all'estero, prorogato con decreto federale del 23 dicembre 1937,

visto l'accordo addizionale, conchiuso con la Germania il 1º luglio 1938, con allegati, all'accordo concernente il traffico di compensazione germanico-svizzero del 30 giugno 1937, con allegati, decreta:

Art. 1. Il decreto del Consiglio federale del 27 luglio 1934 concernente l'esecuzione dell'accordo sul traffico di compensazione dei pagamenti germanico-svizzero, con allegati, del 26 luglio 1934, modificato e completato coi decreti del Consiglio federale dell'11 settembre 1934, 19 febbraio 1935, 22 luglio 1936 e 2 luglio 1937, come pure le ordinanze d'esecuzione di detto decreto, sono applicabili per analogia al regolamento dei pagamenti tra la Svizzera e il territorio austriaco.

Art. 2. Il presente decreto entra in vigore il 4 luglio 1938.

168. 21. 7. 38.

Traffico dei pagamenti tra la Svizzera ed il territorio austriaco

(Comunicato dell'Ufficio svizzero di compensazione.)

In conformità al decreto del Consiglio federale del 1º luglio 1938 circa il traffico dei pagamenti tra la Svizzera ed il territorio austriaco, decreto pubblicato il 2 luglio 1938 nel Foglio ufficiale svizzero di commercio, anche il traffico dei pagamenti coll'Austria deve a partire dal 4 luglio 1938 svolgersi per via di clearing. Perciò tutti i pagamenti compresi in questo traffico di compensazione e più dettagliatamente enumerati nel decreto summenzionato, devono a partire dal 4 luglio 1938 effettuarsi per tramite della Banca Nazionale Svizzera e della Cassa di Compensazione Germanica.

Gli obblighi di pagamento svizzeri verso il territorio austriaco menzionati nel decreto del Consiglio federale del 1º luglio 1938 essendo gli stessi come quelli soggetti al clearing col vecchio territorio del Reich, le «Direttive generali» dall'Ufficio Svizzero di Compensazione formulate per il clearing colla Germania, sono applicabili per analogia anche ai pagamenti col territorio austriaco. Nello stesso modo, come nel passato per il traffico col Reich, i pagamenti di clearing a destinazione del territorio austriaco possono perciò effettuarsi anche all'amministrazione delle poste svizzere e i pagamenti per noli ferroviari e per rimborsi possono farsi alle Strade Ferrate Federali. Il traffico di pagamento mediante girate e vaglia postali col territorio austriaco sarà ripreso fra giorni.

Tutti i pagamenti soggetti al traffico di compensazione col territorio austriaco — con poche eccezioni esaurientemente enumerate nel decreto citato, tutto il traffico dei pagamenti col territorio nominato è soggetto al clearing — devono effettuarsi mediante i moduli tuttora in uso nel traffico colla Germania cioè quelli «bianchi» per versamenti a tramite di una banca o quelli «blu» per pagamenti a mezzo dell'amministrazione della Posta. Il traffico di compensazione col territorio austriaco dovendo svolgersi su conti separati, è indispensabile nell'intento di facilitare l'assestamento tecnico, di contrassegnare in modo particolare i pagamenti a destinazione del territorio austriaco e i pagamenti per merci austriache, cancellando la parola «Germania» nell'intestazione del modulo di versamento e rimpiazzandola colla parola «Austria».

168. 21. 7. 38.

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland — Service international des virements postaux

Umrechnungskurse vom 21. Juli an — Cours de réduction dès le 21 juillet

Belgien Fr. 74.15; Dänemark Fr. 96.30; Danzig Fr. 82.55; Deutschland Fr. 175.95; für Fr. 1000.— und mehr Fr. 175.90; Frankreich Fr. 12.10; Italien Fr. 23.05; Japan Fr. 127.—; Jugoslawien Fr. 10.10; Luxemburg Fr. 18.54; Marokko Fr. 12.10; Niederlande Fr. 240.80; Schweden Fr. 111.20; Tschechoslowakei Fr. 15.22; Tunesien Fr. 12.10; Ungarn Fr. 86.20; Grossbritannien und Irland Fr. 21.55.

Die Anpassung an die Kursschwankungen bleibt vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours demeure réservée.

Redaktion:

Handelsabteilung des eidg. Volkswirtschaftsdepartements in Bern.

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne.

7/13

31. Juli

Bis einschliesslich 31. Juli erhält jeder Käufer einer 10-Los-Serie ein **elftes Los gratis.** Somit bietet jede Serie — ausser einem sicheren Treffer — 10 weitere Chancen.

Ausserdem: Jeder Serie liegt eine «Serien-Karte» bei, die an der Ziehung der 3 Zugabetreffer von Fr. 25000.-, 15000.- und 10000.- teilnimmt.

Ziehung im August. Wir nähern uns dem grossen Tag eiligen Schrittes. Verbinden Sie sich sofort mit einigen Freunden oder Kollegen, um eine sachancenreiche Seva-Serie zu erstehen. — **1 Los Fr. 10.-** (eine 10-Los-Serie Fr. 100.-) plus 40 Cts. Porto auf Postcheck **III 10026** — Adresse: Seva-Lotterie, Bern.

SEVA-Ziehung im August

PATENTE

Modelle, Muster, Marken etc. in allen Ländern

Naegeli & Co., Bern

Patentanwälte, Bundesgasse 16 9-1

Nichtigerklärung

Das Sparheft der **Kantonalbank von Bern Nr. 370152,** lautend auf den Namen von Frl. **Margrit Aebersold, Papiermühle,** wird vermisst.

Der unterzeichnete Gläubiger wird dasselbe gemäss Art. 90 O. R. entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber dieses Büchleins dieses nicht binnen **3 Monaten** der **Kantonalbank von Bern** vorlegt und sein besseres Recht nachweist. 1967

Bern, den 16. Juli 1938.

sig. **Margrit Aebersold.**

Elektrische Bahn Steffisburg-Thun-Interlaken
Rechtsufrige Thunerseebahn

Bekanntmachung

Die HH. Obligationäre der A.-G. Elektrische Bahn Steffisburg-Thun-Interlaken werden ersucht, ihre Obligationen bis spätestens **15. August 1938** der **Direktion der Rechtsufrigen Thunerseebahn in Thun** zur Abstempelung einzusenden, gemäss Beschluss der Obligationärversammlung vom 28. März 1938 und genehmigt durch das Schweiz. Bundesgericht, II. Zivilabteilung, am 19. Mai 1938.

Thun, den 19. Juli 1938.

Rechtsufrige Thunerseebahn
Steffisburg-Thun-Interlaken

1969 **Die Direktion.**

Oeffentliches Inventar — Rechnungsruf

(Art. 582 ZGB)

Ueber den Nachlass des am 19. April 1938 verstorbenen 1949

Ulrich Hartmann sen.,

Maschineufabrikant, wohnhaft gewesen in **Flums,** ist das öffentliche Inventar verlangt und der Rechnungsruf im st.-gall. Amtsblatt Nr. 21 publiziert worden.

In Ergänzung jener Publikation ergeht an sämtliche Gläubiger und Schuldner des Genannten, mit Einschluss allfälliger Bürgschaftsgläubiger, soweit sie noch keine Eingaben gemacht haben, die Aufforderung, ihre Forderungen oder Schulden **bis spätestens zum 30. Juli 1938** an das **Gemeindamt Flums** zu richten.

Gläubiger, welche die Anmeldung versäumen, laufen Gefahr, ihre Rechte zu verlieren, und Schuldner, welche die Anmeldung unterlassen, können für die Folgen verantwortlich gemacht werden (Art. 582 ff. ZGB).

Flums, den 15. Juli 1938.

Das Bezirksamt Sargans.

Oeffentliches Inventar - Rechnungsruf

(Art. 582 u. ff. Z. G. B. u. § 12 des Dekretes vom 12. Dezember 1911).

Erblasser:

Thommen Hans

von Arboldswil, gew. Fabrikant, in **Biel,** Rainstrasse 17, verstorben am 12. Juli 1938.

Eingabefrist bis und mit 23. August 1938.

a) Für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim **Regierungsstatthalteramt in Biel.**

b) Für Guthaben des Erblassers bei Notar **Manfred Romang,** Nidaugasse 45 in **Biel.**

Die Eingaben sind schriftlich und gestempelt einzureichen.

Für nicht eingegebene Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft Art. 590 (Z. G. B.).

Massaverwalter: Herr **Albert Kohler,** Bücherexperte in **Biel.**

Biel, den 20. Juli 1938.

Der Beauftragte:

Manfred Romang, Notar.

Aus Erbschaftsliquidation

äusserst preiswert **zu verkaufen** im **Aargau,** in Stadtnähe gelegene

Fabrikliegenschaft

mit ca. 600 m² Werkstatt und ca. 700 m² Lagerräumen. 55 PS Wasserkraft. 1½ Jucharten Umschwung. Auskunft durch **Dr. C. Kockel,** Rechtsanwalt, Waisenhausstrasse 2, **Zürich,** Tel. 31.226. 1970

Inserate haben Erfolg im Schweiz. Handelsamtsblatt

Les titulaires des brevets suisses ci-après désirent entrer en relation avec des industriels suisses en vue de la mise en œuvre de leurs inventions:

N° 179.844 du 12 septembre 1934: **«Einspritzbrennkraftmaschine».**

N° 179.513 du 20 décembre 1934: **«Verfahren zum Vulkanisieren von Riemen, Platten oder dergleichen aus Kautschuk allein oder mit Verstärkungseinlagen».**

Prière d'adresser offres et propositions à l'Office des Brevets **A. BUGNION,** rue de la Cité, 20, **Genève,** qui les transmettra à qui de droit. 1971

Genève, le 19 juillet 1938.

Schweizerische Schmirgelscheibenfabrik A. G., Winterthur

Einladung zur XXV. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 30. Juli 1938
15.15 Uhr, im Hotel Löwen, Winterthur

TRAKTANDEN:

1. Bericht des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Jahresrechnung pro 1937/38 und Decharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Die Gewinn- und Verlustrechnung 1937/38, die Bilanz per 30. Juni 1938 mit dem Revisionsbericht sowie der Geschäftsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes liegen im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf.

Die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, können Stimmkarten, die sie zur Teilnahme an der Generalversammlung ermächtigen, gegen Hinterlage der Aktien auf dem Bureau der Gesellschaft bis Donnerstag, den 28. Juli, 17 Uhr, beziehen. Die Hinterlage kann auch bei einer Schweizerischen Bank erfolgen; in diesem Falle werden die Stimmkarten auf dem Bureau der Gesellschaft gegen Vorweisung der Hinterlagebescheinigung der Bank bis zum vorgenannten Datum ausgehändigt. 1968

Winterthur, den 20. Juli 1938.

Der Verwaltungsrat.

Wengernalpbahn-Gesellschaft
Dividenden-Zahlung für 1937

Gemäss Beschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 19. Juli 1938 wird für das Geschäftsjahr 1937 eine Dividende von 5 % ausgerichtet. Demzufolge wird von heute an der Coupon Nr. 41 mit Fr. 20.— abzüglich 6 % Eidg. Couponssteuer = netto Fr. 18.80 durch sämtliche Niederlassungen der nachstehenden Banken:

Kantonalbank von Bern, Schweiz. Bankgesellschaft
Spar- und Leihkasse in Bern, Eidg. Bank A.-G.,
Bank Guyerzeller A.-G., Zürich

sowie durch die Hauptkasse der Gesellschaft in Eigergletscher spesenfrei eingelöst. (8393 Y) 1975 i

Die neuen Couponsbogen mit Coupons Nr. 41 u. ff. können gegen Abgabe der Talons bei der Kantonalbank von Bern in Bern bezogen werden.

Eigergletscher, den 20. Juli 1938. **Die Verwaltung.**

Jungfraubahn-Gesellschaft

Der Coupon Nr. 12 für Zinsschusszins pro 1937 des Obligationenanleihens I. Hyp. Scheidegg-Eismeer wird mit Fr. 7.50 abzüglich 4 % eidg. Couponsteuer = netto Fr. 7.20; derjenige der Anleihen I. Hyp. Eismeer-Jungfraujoch und II. Hypothek mit Fr. 15.— abzüglich 4 % eidg. Couponsteuer = netto Fr. 14.40 von heute an durch sämtliche Niederlassungen der nachstehenden Banken:

Kantonalbank von Bern, Schweiz. Bankgesellschaft,
Spar- und Leihkasse in Bern, Lüscher & Co. Basel,
Bank Guyerzeller A.-G. Zürich, Zahn & Co. Basel,

sowie von der Hauptkasse der Gesellschaft in Eigergletscher spesenfrei eingelöst. (8392 Y) 1974 i

Eigergletscher, den 20. Juli 1938. **Die Verwaltung.**

Buchdruckerei FRITZ POCHON-JENT Aktiengesellschaft in Bern — Imprimerie FRITZ POCHON-JENT Société anonyme à Berne